

પહેલી મુવરેલી રીત મુજબ  
પુસ્તક દેકરેટ બુક્સ રીવિઝન કમિટીએ  
તૈયાર કરેલી

## પહેલી ચોપડીના અર્થ.

(બેની અંદર અર્થ; કવિત્વની સમજૂતી; પાઠનો  
સાર; પાઠવાર અધ્યક્ષ શાળા તથા શિક્ષક;  
કિત; વગેરે.)

ચેરમાન—એસ. સી. ડી. શાહ

ચેરમાનનું દેકાણું—શાહપોર-સુરત.

પ્રસિદ્ધ કરના—C. M. Shah.

પ્રસિદ્ધ કરવનું દેકાણું—શાહપોર-સુરત.

આ પુસ્તક સને ૧૯૧૭ના રૂપમાં એક મુજબ રજીસ્ટર કરાવ્યું છે.

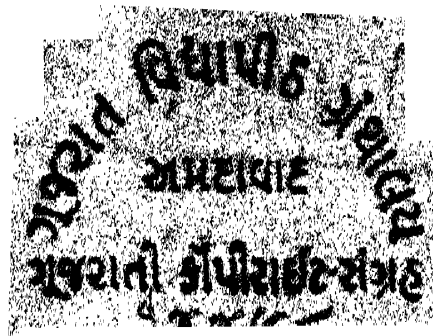
આપનાર—નારાયણરાવ લક્ષ્મણરાવ નીકમ.

આપનાનું દેકાણું—શ્રી “શિક્ષક” પ્રાચીન પ્રેસ.

ચોપડીના પૃષ્ઠ ઉપર ટાંકી પાસે—સુરત.

સંવત ૧૯૨૫] કિંમત રૂ. ૦-૨-૬ [સને ૧૯૨૬

૧૨૨૯૮



## ગુજરાત વિદ્યાપીઠ ગ્રંથાલય

[ ગુજરાતી કૌપીરાજિટ વિભાગ ]

અનુક્રમાંક ૧૪૪૮-૮ વર્ગીક

પુસ્તકનું નામ પહેલી ઓપડીના અર્ધ

વિષય મે ૬૪૪ : ૮૪ ૩ : ૬૦ : ૨૦૨

મેસર્સ. સી. ડી. શાહ એન્ડ કો. લ્હોર.

# પહેલી ચોપડીના અર્થ.

પાઠ ૧.

દિવાળી=વરસનો છેલ્લો

દિવસ; આસો વદ

અમાસ.

અક્ષર=હરફ; હસ્ત

નિશાળ=મણવાનું ઠેકાણું

રગ્ન=છુટ્ટી

છોડી=છોડારી

પાછી વળી=ફરી

ભેગી=સાથે; એકઠી

લીપેગુપે=બ્રહ્મમટોડીની

ગાર ચોપડે

ધોળે છે=ચોપડે છે;

છાંટે છે

સંજેરી=ધારી

ધુવરા=ધુધરાના આપા-

રનો ઘઉનો બનાવેલો

ગળ્યો પદાર્થ

સાથીઆ=ચુનાની ફાક

વગેરેનાં કાંટેનાં ચિત્રો.

આગણામાં=પરણા

આગળ

લુગડાં=પડાં

ધરણાં=દાગીના; જાણસો

દારખાનું=આતશખાણ

ફેર છે=સળગાવે છે

સા=મધા

ગીત=રાગથી ગાવું તે

ધર ધર=ધેરેધેર

ફટાકડા=ફટાકા

હરખાય=ખુશી થાય

સમજીતી-દિવાળીના ફહાડામાં ઘેરેઘેર દીવા સળગે છે, અને ફટાકા ફટાફટ ફૂટે છે, તેથી છાકરાં ધાણ ખૂશ થાય છે.

પાઠ ૨.

વાર=દિવસ

વિષે=આખત

કચેરી=કારટ

અંધ રહે છે=રગ્ન પડે છે

રવિ=સુરજ; સૂર્ય

દેવળ=ઢહેરં

કેડે=પછી

મુસલમાન=મુસલમાની

ધર્મ માનનાર

જુમેરાત=ગુરુવારની રાત

પાછો=ફરી; બીજવાર

અડવાડીક=સાત દિવસ

સમજીતી-પહેલો રવિવાર, બીજો સોમવાર, ત્રીજો મંગળવાર, ચોથો બુધવાર, પાંચમો ગુરુવાર, ગાંધી જન્મ શુક્રવાર

## ૨] પહેલી પાટીના “ડિક્શન શિક્ષક” અહીં આના.

આવે છે. (૧) સાતમા વાર રાત્રિ છે, તે છેલ્લો વાર ગણાય છે; એવી રીતે સાત હાડાનું એક અઠવાડીયું થાય છે. (૨)

પાઠ ૩.

ફરતીઆરે બાળુએ;  
આસપાસ  
વાડ=કાંટાનો કે તારનો  
બનાવેલો આંતરો.  
ફરવાએ=મોડું બારણું  
આંહે=અંદર  
ડ=ફૂલ થાય તેવા  
છોડ  
વેલ=વેલો; બોંયપર  
પથરાતો છોડ  
ચોપડું=ચારે બાજુથી  
જડી લીધેલું લાકડાનું  
ધર  
વાવટા=નિશાન; ધળ  
મોગરી=ધંટ વગાડવાની  
લાકડાની હથોડી  
મહેતાળ=માસ્તર; મુરુજી  
એડક=એસવાની જમા  
હલાકની સીસી=હલાક  
જાણવાનું સાધન

ગામ=જ્યાં થોડાં ફળીઆં  
અને ઘર હોય તે  
નકશો=ગામ કે દેશનો  
ચિત્રેલો નમુનો  
ચિત્રો=છબીઓ  
દાંગેલાં=લટકાવેલાં  
થોડી=પાટીઈ મૂકવાની  
એડક  
કસરત=મહેનત કરી  
શરીરને મજબુત  
બનાવવું તે  
માટી=મટોડી  
મળની=સારી  
અહીં=આ ઠેકાણે  
રોજ=હંમેશા; નિત્ય

પાઠ ૪.

નિશાળીઆને બોધ.  
ધર્મશર=પરમેશ્વર  
નિત્ય=રોજ; હંમેશાં  
પરોઢીએ=સુરજ ઊગતાં  
પહેલાં; મળસ્કામાં

તમામ=મધા; સઘળા  
દો=આપો  
માન=આખર  
ગુરુ=મહેતાળ  
સમા=જેવા; બરાબર  
જ્ઞાન=સમજણ; અક્કલ  
તજવું=છોડી દેવું; કાઢી  
નાખવું.  
અંગ=શરીર  
હળીમળીને=સંપીને  
સંગ=સોબત  
થોડી=મગાડી  
ચિત્ત=મન  
શિક્ષા=શિખામણ; બોધ  
ફડી=સારી  
રીત=ચાલ  
પેર=રીત  
નીસરી=નીકળી  
પાંસર=સીધું; રખડ્યા  
વગર

સમજુતી—હંમેશાં મુરજ ઊગતાં પહેલાં ઊઠવું અને પરમેશ્વરનું નામ દેવું; પછી દાતણપાણી કરી લઈ નહાઈને બધા પાઠ તૈયાર કરવા. (૧) માથાપ કહે તેમ કરો, અને વડીલને માન આપો; મહેતાજીને બાપ જેવા ગણો, તેથી સારી સમજણ મળશે. (૨) કદી જીકું બોલવું નહિ, અને શરીરમાંથી સુસ્તાઈ કાઢી નાખવી (મતલબ કે કામ હોંસથી કરવું અને વાર લગાડવી નહિ) બધા સાથે સંપીને ચાલવું; અને સારા સોખત રાખવી. (૩)

રોજ નિશાળે જવું અને મન લગાડીને લખવું, મહેતાજીની શિખામણ માનવી અને સારી ચાલ રાખવી. (૧) લખતી વખતે મન રમતમાં રાખવું નહિ એ તમે સારી પેઠે સમજો. નિશાળેથી છુટ્યા પછી સીધા ઘેર જવું મતલબ કે રસ્તામાં રખડતા જવું નહિ. (૨)

પાઠ ૫.

ઘોતલી=પોતડી; ઘોતડી  
અંગરખી=ડગલી  
જોડીઓ=નાના ખુટ;  
ખાસડી  
કરજી=લુગડાં શીવનાર  
મુરવાલ=સાંકડા પાયચા-  
નો લેધો  
ફળીકું=મહોલ્લો  
કોટ=ડગલો  
ધાધરી=નાનો ચણીઓ

ઓઢણી=છોકરીઓને

ડીથે તથા માથે ઓઢ-  
વાનું ત્રણ ગજનું લુગડું

પાઠ ૬.

ચોકખાઈ=સફાઈ;

સુધડતાઈ

ચોકખા=સાફ

મેલા=ગંદા; મેલવાળા

ખરાખર=સારી રીતે

ડીલ=શરીર

ગંદી=ખરાબ; ગોજી

અડાય=અડકાય

ફોલ્લો=ગુમડું; ચાંદું

ખાસ=ઝીણી ફેલી;

ખુબળી

ધોવડાવવાં=સાફ કરાવવાં

ડાધા=ટપકાં

વાડો=ધરની પાછળની

ખુદી જગા

ગંદવાડ=ગોજવાડ

નાથ=ધણી

# ૪] ત્રીજી ચોપડીના "ડિક્શનરી શિક્ષક" ત્રણ આના.

કવિતા=ભાવન  
માંદા=આગરી

મુખડું=મેં  
દીલ=મન

જગનાથ=જગતના ધણી;  
પરમેશ્વર

સમજુતી-મારો ઝોટલો સાફ છે, અને મારા ઘરનો ચોક પણ સાફ છે, મારા લુગડાં ચોકખા જોઈને બધા લોક મને ચોકખો કહે છે. (૧) માફ ગાં ચોકખું છે, મારા હાથ ચોકખા છે; મારા ચોકખા (પાપ જગરના) મનમાં પરમેશ્વર ખિરાજે છે. (૨)

પાઠ ૭.

વરસગાંઠ=સાલગીરી;

જન્મ દિવસ

ભાવ્યાં=પસંદ પડ્યા;  
સ્વાદ લાગ્યા

ઝટ=જલદી

ભાણે=ખેનનો છોકરો;  
ભાણેજ

કઠી=છાશમાં ચણુનો  
લોટ, આદુ, મરચાં, હળ-  
દર નાખી ઉકાળેલી તે

હાથ પણ અડાડયો નહિ  
=જરાપણ ખાધું નહિ

બીડાં=પાનમાં ચુનો,  
કાથો, સોપારી વગેરે  
મૂકી બનાવેલી પટ્ટી

પાઠ ૮.

કાકો=આપનો ભાઈ

કાકી=કાકાની વહુ

ભત્રીજો=ભાઈનો છોકરો

મામે=માનો ભાઈ;

આપનો સાળો

મામી=મામાની વહુ

ભાણેજ=ખેનનો છોકરો;

ભાણો

ફાઈ=માપની ખેન

ફુઓ=ફાઈનો વર

માસી=માની ખેન

માસો=માસીનો વર

પીતરાઈ=કાકાનાં છોકરાં

માળાઈ=મામાનાં છોકરાં

મસિઆઈ=માસીનાં

છોકરાં

ફાઈઆત=ફાઈનાં છોકરાં

ખેનેવી=ખેનનો વર

સાળો=વહુનો ભાઈ

સાળી=વહુની ખેન

ઝોરમાન=આપ એક ને

મા જુદી જુદી હોય  
તે; સાવકાં

સાવકાં=ઝોરમાઈ

મા એક અને આપ

જુદા જુદા હોય તે

દૂધ ભાઈ કહેવાય

જમઈ=છોકરીનો વર

વહુનાં માઆપ=છોકરાનાં

સાસુ સસરો

વરનાં માઆપ=છોકરીનાં

સાસુ સસરો

છોકરો કે છોકરીના

સસરો એક બીજને

વેવાઈ કહે છે. છોકરો

કે છોકરીની સાસુ એક

બીજને વેવણ કહે છે

પાઠ ૯.	પંપાળીને=દ્વાથ ફેરવીને	ડિંધાડવા=ડિંધ લાવવા
મા સંબંધી કવિતા.	મુખ=મેઢું	હાસો=ડિંધ આણવાનું
અર્થ=અર્થ	દુખડાં=દુઃખો	ગીત
દેખી=જોઈ	મીઠા=સારા	પેટ ભરીને=ધરાઈને
હરખાઈ=ખુશ થાઉં	કાલો=મગ્ન; આનંદના	માડી=મા
આંખે=દેખાવે	શબ્દો	નપ=નહિ
સાથ=સાથે	ખાતું=ખાવાનું	સૌથી=અર્થ કરતાં
ખોડી=ખચ્ચી; ચુંબન	મારી જાત=મારું શરીર	હેન=વદાલ; પ્યાર
ખાથ ભીને=મે હાથ	લગાર=જરા	અપાર=ધણુંજ
પહોળા કરી છાતી	તે વાર=તે વખતે	આમાર=પાડ; ઉપકાર
સાથ દેખાવે.		

સમજુતી-માને જોઈને ખહુ ખુશ થાઉં છું, અને દાડતો દાડતો તેની સામે જાઉં છું; મા અને લઈને છાતી સાથે દેખાવે છે, ખચ્ચી કરીને બે હાથ પહોળા કરીને દેખાવે છે. (૧) ખોળામાં લઈને મને ધવરાવે છે, અને શરીરપર હાથ ફેરવીને ખશ થાય છે. મારું મોઢું જોઈને (મને જોઈને) હરખાય છે, અને પોતાનાં અર્થાં દુઃખો ભૂલી જાય છે. પંખી આનંદથી ખોજતાં હોય તેના જેવાં મારા ખોલ મીઠાં લાગે છે, મા મને મારું મારું ખાવાનું આપે છે, અને મારા શરીરની ખહુ સંભાળ રાખે છે. (૩) મને જરા રડતો જાણીને તે વખતે ગભરાતી દાડી આવે છે, જો હું હસું અને રમું તો તું ખહુ ખુશ થાય છે, અને ડિંધાડવાને માટે તું હાલરડાં ગાય છે. (૪) જો હું માંદો પડું તો તું આસડ પાય છે અને તું (માડી) પણ પેટ ભરીને ખાતી નથી; અર્થ કરતાં તારું હૃદય ધણુંજ છે, માટે હું તારો ધણો પાડ માનું છું. (૫)

# ૬] પાંચમી ચોપડીના "ડિક્શન શિક્ષક" ચાર ગ્લાના.

પાઠ ૧૦.

મોટા=મોટી ઉમરના;  
વડીલ  
પ્રમાણુ=રીતે  
પૂરું=પાછળ  
આવાજુ=આપાજી  
વખાણુ=સારું કહેવું તે  
માન=આવકાર

પાઠ ૧૧.

ઉગ્મણી=મીઝખાની  
ખખખે=એ એ  
ક્યાં=કરે ઠેકાણે  
આશોપાલવ=એક જાતનું  
ઝાડ (એના પાંદડાંના  
તોરણ બને છે.)  
વિના=ગર  
પૌંઆ=ડાંગરને પલાળી  
શેકી ખાંડીને બનાવે  
છે તે  
ધાણી=જીવાર, મકાઈ,  
વગેરેના દાણાને શેકી  
બનાવે છે તે

વધારેલાં=વધાર દીધેલાં  
ખારેકી=ખારેક જેવા  
દળ=મોટાને શેકી તેમાં  
ધી ખાંડ વગેરે નાખી  
બનાવેલું તે  
દાદી મા=આપની કે  
માની મા  
રાંદેરી=રાંદેરમાં થતા  
શેતરજી=ગડું સુતરાઉ  
બિછાનું  
ખાયરણું=બિછાનું  
હાર=ઝોળ  
શાક=દુધી, વેગણ,  
પાપડી વગેરે  
અટણી=આદુ, મરચાં,  
કોથમીર, મીઠું વગેરે  
છુંદીને બનાવેલી તે  
ખૂખ=ધણાં  
મગ્ગ=રમુજ; ગમત

પાઠ ૧૨.

પાછાડી=પાછળ  
સરત=હાર જીત  
થાભો=ઉભા રહો

જીથો=જાગ્યો  
સઢ=વહાણુ ચલાવવા  
માટે પવન ભરાવવા  
સાર જાંધેલું લુગડું  
ચાલ=રીત  
સુંદર=સારી  
હોડી=સઢવાળો મોટો  
મછવો  
રમત=ગમત; ખેલ  
તાપ=તડકો; ગરમી  
પણુ=પેલે ઠેકાણે  
એકઠા=ભેગા  
તરફ=આજુ  
તળાવ=જેની ચારે બા-  
જુએ જમીન અને  
વચમાં પાણી હોય તે  
સહેલ=મગ્ગ; મોજ; ગમત

પાઠ ૧૩.

ખંડ=ઐરીની કાંચળીના  
કપડાંનો કસખી કકડો  
કાંચળી=ઐરાનું કાપડું  
ઠનામ=સરપાવ  
પરીક્ષા=તપાસણી



પહેલા ધોરણનો “મુખગણિત શિક્ષક” ૧૧૧૧ આના. [૭

જાની=મુંગી; ચૂપ	પાળ=કોરણ; કોર; કાંઠો	ઈખ=દુઃખ; નુકસાન
હો=વાર	કેંકાફેકી=નાખાનાખી	સંભાળી=સાયવી
નજર કરી=જોધ	ધડાધડ=ધબોધબ	નુકસાન=અગાડ
ધણી=પાણી; સમજી	માયાં જખએ છીએ=	કદી=કોઈ વખત
પાઠ ૧૪.	દુઃખી થકએ છીએ	ખેલતાં=રમતાં
દેખાં=પાણીમાં રહેનાર	ખરી=સાચી	હાથુ=નુકસાન
ચોપમાં પ્રાણી	પ્રાણી=જીવ	ભારી=ધણું.

સમજીતી-રમત ગમત કરતાં, કોઈ વખત પણ કોઈને નુકસાન કરવું નહિ. નહારી રીતે રમતાં ધણું નુકસાન થાય છે.

પાઠ ૧૫.	સોળ=ઝપાટાની નિશાની; બાકીના=ખીખ	
કયા=મહેરખાની; રહેમ	લાકડીના મારથી જે	વાંસો=પીઠ; ખરડો
ખીખ્યા=વઢયા	લીસોટા પડે છે તે	વારાફરતી=એક પછી
તખે=નીચે	યાદ=ફામ	એક
છુંદાય=ચગદાય; કચડાય	ભૂલી=વીસરી	દીનધેન=આંખ બંધ
કેંફાં=ખોટી મહેનત	ગખ=શક્તિ	કરવી તે
ઢોર=ગાય, બેંસ, બળદ	ઉપરાંત=વધારે	સમખ્યા=ખણ્યું
વજેરે ધાસ ખાનારા	પાઠ ૧૬.	એળભેળ=એકઠા
પથુ	એનધેન=રમતનું નામ છે	હોશિયાર=ચાલાક
કામના=ખપના	છુટો=મંધન વગરનો	પારખી=ઝોળખી
સંભાળ=ખરદાસ	દાવ=વારો	સંતાવા=જીપાવા
વખતસર=ખરાખર વખતે	પહેલાં=અગાઉ	અડશે=અડકશે
સાફ=ચોઈખી	જથુ=ઠોકરો	ખનીજશો=વારો આવશે
નીરવાનું=ખાવાનું	બંધ કર=મીચ	નહિ

## ૯] બીજી ચોપડીના “ડિક્શન શિક્ષક” વચ્ચે આના.

લાંબો વખત=ધણીવાર	હુત=માયા; ખ્યાર	અમથી=ખોટી; જુડી
ઓળખ=પારખ	વખાણ્યો=પસંદ કર્યો	ધામે=દોડી આવળે
શાખાસી=ધન્ય	દેખે=જુઓ	આસપાસ=આજુબાજુ
ખસ=રણું	કાપે=કાપ મૂકે	શરમાઇ=લજવાઇ
સાર=આ રમતથી લા-	કાપ=ચીરો.	ખોટું=ખરાબ; માટું
ગવાની ઇંદ્રિય, ધારણા	ગમરાયો=અકળાયો	સાચી=ખરી
શક્તિ વગેરે શક્તિ	સાચાખોલું=ખરખોલનાર	રોવા=રડવા
કેળવાય છે.	પાઠ ૧૮.	છેતર્યા=ઠગ્યા
પાઠ ૧૭.	વાધ=ફાડી ખાનાર ચટ્ટા	વારે ધાગા=મઠે દોડી
સાચ=સાચું; સાચી વાત	પટાવાળું પ્રાણી	આવડા
ગમ્યો=પસંદ પડ્યો	મશ્કરી=મજાક	સપડાય=ફસાય
દેસાઇ=મજીરદાર	પસ્તાય=લીલગીર થાય	જુડાણું=ખોટાઈ; જુડું
ગાળ=ખરાબ શબ્દ	ખચ્યાં=રહ્યાં	આખર=છેવટ
જુડું=ખોટું	સીમ=ખેતર	જન=માણસ

સમજુતી-જે માણસ બીજા માણસની મજાક કરે છે તે માણસ પહેલાં કે પછી ફસાય છે; ખોટાઈ જલદી જણાઇ આવે છે, અને આખરે તે જુડો માણસ લીલગીર થાય છે.

પાઠ ૧૯.	આધું=દૂર	અન=અવાજ
જુકિત=કળા; યુક્તિ	એકેકતે=ફરેકતે	ભિખારી=જેની પાસે
પોકપોક મૂકી=મેલે	કપુલ કરી=માની	ખાવા પીવાનું ન હોય
સાદે ધાંટા પાડી	પાઠ ૨૦.	તે; ભીખ માગનાર
ખચાવે=કગારે	ગરીબ=પૈસા વગરનો	ભજન=ઈશ્વરના ગુણ
		ગાવા તે

# ત્રીજા ધોરણના “મુખ્યગણિત શિક્ષક” ગદી આના. ૧૯

પુરાં=પુરતાં	પાઠ ૨૧.	ઉચોગી=જરની
આંધળો=જેને એ આંખે	ધશ્વર=પરમેશ્વર	હા=પવન
દેખાય નહિ તે	ભજન=ગુણ ગાવા તે	દા=પૈસો
લીખ=માગી ખાવું તે	ચંદ્ર=ચાંદો; ચંદ્રમા	દેખે છે=આપે છે
પગે અપંગ=પગે ખોડ-	વીસર=ભૂલું	પગે=પોષણ કરે
વાળો; લુલો; લંગડો;	પ્રભુ નામ=પરમેશ્વરનું	દે=આપવા
અપંગ=લુલો; લંગડો;	નામ	સ મવી=પેદા કરી
આંધળો; બહેરો;	અગણિત=ગણાય નહિ	સૈ=અધે
ખોડવાળો	એટલા; ધણાજ	હા=ઠેકાણે
હયા=મહેરખાની; મહેર	ઉમસ=અજવાળું	પાન=પાંદડાં
ભગવાન=પરમેશ્વર	કામ=માટે; સાર	સેવક=દાસ
ભલું=સારું; કલ્યાણ		હામ=હિંમત

સમજુતી-ભગવાનનું ભજન ભૂલીશ નહિ. હું કદી પણ ભગવાનનું ભજન ભૂલીશ નહિ. પરંતુ ધરે અજવાળાને માટે ચંદ્રમા, સુરજ અને ગણાય નહિ એટલા તારા બનાવ્યા છે. હું કદી પણ ભગવાનનું ભજન ભૂલીશ નહિ. (૧) ઘણી જરની હવા તે તે આપી છે. તેના કાંઈ પૈ સા બેસતા નથી. હું કદી પણ (૨) તું વરસાદ વડે અનાજ આપે છે અને બધા જીવોનું પોષણ કરે છે. હું કદી પણ (૩) દૂધ, દહીં આપવાને માટે તે બધે ઠેકાણે ગાય અને ભેંસને પેદા કરી છે. હું કદી પણ (૪) તે જાડ, પાંદડાં, ફળ, ફળ, આંખો, ગુલાબ, બદામ વગેરે બનાવ્યાં છે. હું કદી પણ (૫) તમે મહેરખાની કરી મને ઘણી નિદા, સુખ આપે તે હિંમત આપો. હું કદી પણ ભગવાનનું ભજન ભૂલીશ નહિ (૬)

૧૦] ચોથા લોકના “મુખગણિત શિક્ષક” ચાર આના.

પાઠ ૨૨.		
સરદાર=ઉપરી	મન=મરજી; ખુશી	ફેણુ=સાપની પહોળી
સ્વપ્નું=ઊંઘમાં આવત	મણા=ખામી; ખોટ	કરેલી મરદન
વિચાર	ઉંદરીઉં=ઉંદર પકડવાનું	છોલાઇ=વસાઇ
જંગલમાં=વનમાં	પાંજર	વળગીને=ખાજીને
હરણી=હરણની માદા	ભોગભોગે=એકાએક	ચટકા=ડંખ
ફાળું=શેખીતું	પાર=છેડો	ભોંય=જમીન
ઉપાડી=ઉંચકી	વલે=હાલ; દશા	પછાડી=અફાળી
ઝેડકદમ=તરત	સાર=ખાળકોએ મોટાની	વાસ=પીમળ
છલંગ=ફાળ; કુદકો	શિખામણુ માનવી	પછાડા=તરફડીઆ
દેવતાઇ=દેવના જોવો	પાઠ ૨૪.	અંતે=આખરે; છેવટે
પુરુષ=માણસ	કાંઠો=કિનારો	જોરાવર=જખરો
પાઠ ૨૩.	પોલ=પોલાણુ	જીવ લીધો=મારી નાખ્યો
ઉંદરડી=ઉંદરનું બચ્ચું	દર=કાણું; સાપ, ઉંદર,	ઝાઝા=ખણા
રસોડું=રસોઇ કરવાની	મંકોડા, કીડી વગેરેને	નખળા=જોર વગરના
જગા; રાંધણી	રહેવાનું ઘર	વેર=અદાવત
ભરાઇ=સંતાઇ	ઝેરી=ઝેરવાળો	નાગ=ફેણુવાળો સાપ
ભાત=આફલા ચોખા	પંખી=પાંખવાળા જના-	પ્રાણુ=જીવ
ખાવાનું=ખોરાક	વર; પક્ષી(ચકલી, પોપટ,	સાર-કોઇને હલકું ગણી
સારાં=મલાં	કાગડા વગેરે પંખી	તિરસ્કાર કરવો નહિ,
ઉપલા=ઉપરના	કે પક્ષી કહેવાય)	તેમજ પોતાની શક્તિ
ખાકું=કાણું	કુંકાડા=કૂં કૂં નો અવાજ	વધારે છે એમ ધારી
પાળી=મેપડવાળી રોટલી	કરવો તે	અહંકાર કરવો નહિ.

# બીજા ધોરણ માટે અ'કગણિતનાં મનોયત્ન પાંચ આના. [૧૨

સમજીતી-જેર વગરના પણ ધણા માણસ સાથે કોઈ પણ દિવસ વેર કરવું નહિ; જીએ કે આ રીતે ધણી કીડી-એએ મળીને મોટા સાપને પણ મારી નાખ્યો.

પાઠ રપ.	મનસુખો=વિચાર	ફરજ=પોતે કરવાનું કામ
માખાપની ચાકરી.	માતાપિતા=માખાપ	ખજવી=પુરી કરી
લુલા=લંગડા	તે વાર=તે વખતે	મહેર=મહેરખાની; દયા
સેવા=ચાકરી	ધન ધન=વાહ વાહ	લીલાલહેર=મજા; બધી
અમાપ=ધણીજ	સારા=ચાકરી કરે એવા	વાતે સુખી
કે'કહે   ધન=પૈસા	સંતાપ=મનનું દુઃખ	સાર=જે છોકરા મા-
તીરથ=જત્રા	જે વાર=જે વખતે; જ્યારે	ખાપ તરફ પોતાની
પારખી=મણી	આશીશ=મહંત્યજે એમ	ફરજ બજાવે છે, તેને
કાવડ=વાંસને બે છેડે	શીકા બાંધી બનાવેલું તે	રમત ગમત અને
	કહેવું તે; દુવા	સુખજ મળે છે.

સમજીતી-માધવના માખાપ ધરડાં, લુલાં, આંધળાં અને ગરીબ હતાં, તેઓની માધવ ધણીજ ચાકરી કરતો હતો. (૧) માધવને એનાં માખાપે કહ્યું કે અમારા મનની વાત સાંભળ. જે અમારી પાસે પૈસા અને આંખો હોત તો જત્રા કરવા જાત. (૨) માખાપનું મન પારખી લઇને તેણે તેમને સુખી કરવાનું ધાર્યું. જે હું કાવડમાં બેસાડી જત્રા કરાવું તો એમનું દુઃખ મટે (૩) એવો વિચાર કરીને કાવડ બનાવી અને માખાપને બે બાજુએ બેસાડ્યાં. (૪) પછી બાંધે કાવડ ભેરવીને જત્રા કરવા ગયો, માધવના આ હેતુથી બધાને નવાઈ લાગી. (૫) આવા છોકરાને શાખાશ છે, અને માખાપને

૧૨] ચોર્યાસી તાલુકાનો ભૂગોળ શિક્ષક બે આના.

પણ ધન્ય છે; બે છોકરા સારા હોય તો કંઈ દુઃખ સહે નહિ. (૬) બધી જાત્રા કરાવીને જ્યારે તે ઘેર ગયો ત્યારે માળાપ ખુશી થયાં; અને ધણીજ દુવા દીધી. (૭) છોકરાએ પોતાની ફરજ બજાવી (પોતાને જે કામ કરવાનું હતું તે કર્યું) તેથી પરમેશ્વરે મહેરબાની કરી. જે માળાપને સુખ આપે, તેને બધી વાતે સુખ થાય છે. (૮)

પાઠ ૨૬.	પાછી=ખીજવાર; ફરીને	કંકણ=અધરં
અતુરાષ્ટ્ર=હોશિયારી	મટાડી=દૂર કરી	જલદી=થોડીવારમાં
કુળે=ભોટવો	નાચતો=કૂદતો	પાર મુકાય=પૂરું થાય
આમ તેન=આળુબાળુ	હુપાઈ=સંતાઈ	સાર—અકલ અને
ફાંફાં=ખેડી મહેનત	કાજે=માટે; સાર	ધીરજથી જેવું કામ
ઉપાય=કલાજ	કંકર=કાંકરા	થાય છે, તેવું ફાંફાં
સૂઝી આવ્યો=જડ્યો	ધીરજ=સખુરી	મારવાથી થતું નથી.

સમજુતી-ભોટવામાંનું 'ઉંડું' પાણી ઉપર લાવવા માટે કાગડાએ કાંકરા નાખ્યા, તેથી પાણી ઉપર આવ્યું. તે આજ પીધું. (૧) સખુરી અને હાપણથી અધરં કામ હોય છે તે પણ થોડીવારમાં પૂરું થાય છે; માટે ભલે તમે બધા કરી જુઓ. (૨)

પાઠ ૨૭.	માના બાપ	બચ્ચી=બોકી; ચુંબન
કાપણી=અનાજ ઘાસ	સાદ=અવાજ	ભાથું=ખાવાનું
વગેરે કાપવાનું કામ	મલકાવી=હસવા જેવું કરી	તાગ=કામ કરવાની
આયમતા=આયમી જતા	બેટા=દીકરા	શક્તિવાળા
વઢાઈ=કપાઈ	બાથમાં=બે હાથની	ઉનો=ગરમ
કાદાજી=બાપના બાપ;	વચમાં	

આખણુ=હાંને વધો-  
વવાથી છાશના ઉપર  
જે ધોળા ને હલકા  
ચીકણો પદાર્થ તરી  
આવે છે તે  
વંતાક=વેગણ  
હાડીઆ=રોજથી  
મજુરી કરનારા  
લાણુ=સુરજ  
લાણુખૂડે=સુરજ આથમે  
કાતરડું=અનાજ, ધાસ  
વગેરે કાપવાનું લોઢાનું  
વાંકું હથિયાર  
ચાસ=ખેતરમાં હળે  
કરી પાડેલા આડા  
ઉભા લીસોટા  
ચચ્યાર=ચાર ચાર  
હાડો આથમે=સાંજે  
સાર-ખેડુતનો ખોરાક  
સાદો છે, પણ તેઓ  
મહેનત હોવાથી  
ધણા મજબુત હોય  
છે, માટે આપણે  
મહેનત કરવી.

પાઠ ૨૮.  
ખળાં=ખળીઓ  
પાયરા=કાપીને ભોંયપર  
નાખેલા છોડ  
ખળી=કણસલામાંથી  
દાણા છુટા પાડવા  
માટે લીપી ચોકખી  
કરેલી જગા.  
ભોર=ઢગલો  
ઠાલવ્યો=ખાલી કાષો  
હાલરાને=ખળદની હારને  
હાલર=હાંખીમાંથી ધઉ  
અને છોડા છુટા પાડવા  
માટે તેના ઢગલા પર  
ખળદ જોડેલું ગાડું  
ફેરવવામાં આવે છે તે  
પગર=કણસલામાંથી  
દાણા છુટા પાડવા માટે  
તેનાપર ઢોરોને ચલાવે  
છે તે  
પગર ફેરવતી હતી=  
ખળદને ફેરવી તેના  
પગ વડે હાંખી કચ-

રાવતી હતી  
પટલાણી=પટેલની બેરી  
ઉપણી=ઝાટકી  
કુંવળ=ધઉનું ધાસ  
હારમાર=કામકાજ  
હુરખ=આનંદ; ખુશાલી  
હુરખ માતો ન હતો=  
ધણીજ ખુશી થતી હતી  
હોંસીલી=હમંગી

પાઠ ૨૯.

ખેતરમાં કણસલાં  
ધાસ વગેરે કાપવાનું  
કામ.  
કાપણી=કાપવાનું કામ  
આમ=આ તરફ  
હિંમજે=હોંસથી  
ખાર માસ=એક વરસ  
માસ=મહિનો  
પીરસીને=મૂકાને  
સપે=એક બીજાને સાથે  
સદાય=દૈનિક; નિત્ય  
ઉમરાયો=વણે થયો  
સુંદર=સારો

# ૧૪] મુંબઈ ઇલાકાની ભૂગણની પ્રશ્નોત્તરમાળા દ્વા આના

કાલ=પાક	કણસલાં	હામ=હિંમત
લઈએ=છોડપરથી લઈ	આમ=આવી રીતે	લણણી=લણવાનું કામ
લઈએ	ખળાં=કણસલામાંથી	કોળી=પાચકો; નાની
ખંત ધરી=કાળજી રાખી	અનાજ છુટું પાડવાની	પુળી
કાં=શા માટે	જગા; મોટી ખળી	આ પાસ=આ બાજુ
કુંડાં=જીવાર, બાજરીની	હૈયે=મનમાં; હૈયામાં	વાળુ=રાતનું જમવાનું

સમજીતી-હે બાળકો તમે બધા આમ આવો; આપણે હોંસથી કાપણીનું કામ કરીએ. જીએ, પેલો વાદળીએ વરસીને ચાલી જાય છે, એ બાર મહીનાનું અનાજ આપે છે, તે હવે શાં એક બીજા સાથેજ રહે છે. હે બાળકો (૧) ખેતરમાં કેવો સારો પાક થયો છે, ચાલો આપણે કાળજી રાખીને કાપી લઈએ, શું કરવા કાલ કરીએ? વાર લગાડીએ? હે બાળકો (૨) હાથમાં દાતરડું વાંકું લઈને આ પ્રમાણે કણસલાં કાપો; અને તેના ખળીમાં લઈને ઢાલો કરતાં મનમાં હિંમત રાખો. હે બાળકો (૩) અનાજ લણવાનું કામ પુરું થયું. હવે બધાએ ઘાસ કાપો, અને ઘાસના ચાર બાચકા લઈને આ બાજુએ મૂકો. હે બાળકો (૪) આપણે પૂળા બાંધી ગાડામાં નાખી કામ પુરું કરીએ, પછી ઘેર જઈને વાળુ કરીને બધાએ પરમેશ્વરનું ભજન કરીએ. હે બાળકો (૫)

પાઠ ૩૦.	આ વાર=આ વખત	છુટું=જીવું
ખળાં=કણસલામાંથી	દીસે=દેખાય	સરસ=સારા
અનાજ છુટું પાડવાની	તૈયાર=કણસલાંથી ભરેલાં	પિલાય=કચડાય
જગા; ખળીએ	અનાજ=દાણા	કણ=અનાજના દાણા



# હિંદુસ્તાનની સાં ભૂગોળની પ્રતિભાષા ૪ આના. [૧૫]

ઉપશીએ=ઝાટકીએ	સાય=સાથે	ખેડુત=ખેતી કરનાર
કુંસાં=ફેતરાં; છોડાં	હાથોહાથ=એકબીજાની	મહેનત=મજૂરી
કોથળા=ગુણો	મદદથી	ફળ=ફાયદો; લાભ

સમજૂતી-હું છોકરાઓ હુમણા આમ આવો. જુઓ ખળીમાં તૈયાર દેખાય છે; ચાલો આપણે આજે કુંડામાં રહેલા અનાજના દાણા કુટા પાડીએ. (૧) જેમ ખળદો ગોળ કરતા હોય તેમ આપણે સૌ ફરીએ, જો કુંડાં સારી પેઠે કચડાય તો તેમાંથી અનાજના દાણા કુટા પડે. (૨) આવી રીતે બધું અનાજ આપણે ટોપલામાં ભરીએ અને ઝાટકીએ. જુઓ ફેતરાં ઊડી જાય છે, ને બધા દાણા નીચે વેરાય છે. (૩) આપણે સાથે કોથળાઓ લઇ તેમાં આવી રીતે હાથો હાથ અનાજ ભરીએ. જો આપણે ખેડુતનું કામ કરીએ તો આપણને આજે મજૂરીનું ફળ મળે. (૪)

પાઠ ૩૧.	રાત=સુરજ આચમ્યા	ફેરાં=છાંટા; ટીપાં
ચંદ્રમા=ચાંદો	પછી તે પાછો ઊગે	જરૂર=ખપ; ઉપયોગ
મેદાન=ખુલ્લી સપાટ	ત્યાં સુધીનો વખત	પાલો=કુમળાં પાંદડાંનો
જમીન	અજવાળું=ઉગ્મસ	જથો
નીચે ઉતરી ગયો હતો=	ઝાંખો=તેજ વગરનો	ખો=ખીખાં
દેખાતો બંધ થયો હતો	ઝગઝગે=ચળકે	પોચી=નરમ
આથમે=દેખાતો બંધ	પાઠ ૩૨ ભાગ ૧.	હુમણાં=હાલ; આ વખત
થાય	ઝોટલો=ધરને લગતો	તળાવ=પાણી ભરાઇ રહે
અપોર=દહાડાના બાર	ચોતરો.	તેવો મોટો ખાડો
વાગતાનો વખત	હંકાઇ=દબાઇ; છુપાઈ	નદી=મીઠા પાણીનો

# ૧૬] ગુજરાતની સાં જૂગાળની પ્રમેાતરમાળા ત્રણ આના.

વહેતો મોટો વહેળો	રેસો=પ્રવાહી પદાર્થનું	ધેખરીઓ=ધેખરના જેવા
પવન=વા; વાયરો	વહેવું તે	મીઠો
પાઠ ઉર ભાગ રા	રેલમરેલા=ચારે તરફ	પરસાદ=ખાવાનું
થાબ્યાં=અટક્યાં	રેલા નીકળવા તે	કારેલાં=એક જાતનું કડવું
ચોકખી=સાફ	ખિચારા=માપડા	શાક
ગામડું=નાનું ગામ	પછડાતા=અફળાતા	નેવલે=નેવાંએ
છોડી=મૂકી	તણાઈ=ખેંચાઈ	

સમજીતી-હે વરસાદ ! તું આવ, જેથી કરીને અમને ધેખરના જેવું મીઠું ખાવાનું, ઉની ઉની રોટલાં ને કારેલાંનું શાક મળે. હે વરસાદ તું ઘણા આવ, કે જેથી નેવામાં પાણી આવે અને નઠારી છોકરીને દડકાં ખેંચી જાય.

પાઠ ૩૩.	રસ્તો=માર્ગ; વાટ	એવી (૨) ડાઘા પડે
રેતી=પાથરનો ઝીણો	ચૂસી=શોષી	એવી (૩) તાણુતાં તૂટે
ભુકો	પાઠ ૩૪.	નહિ એવી)
ભુકો=ઝીણી રજ	ભાટું=મોટો ચુલો	કાણાં=ખાકાં
મટોડું=માટી	સીંચ્યા=ગોડવ્યા	કણુક=ઘઉંનો કેળવેલો ભોટ
કહોળું=માટીવાળું	ઈંટિવાડો=ઈંટ પાડવા	ઘાટ=આકાર
નીતરું=મેલ વગરનું;	તથા પખવાની જગા	ઘડો=ગાગરથી નાનું
ચોકખું	કડણુ=સખત	વાસણ; દોરીઓ
ધારવાળું=અણીવાળું	પછાડવાથી=અફળવાથી	ગાગર=ઘડાથી મોટું
તાણી=ખેંચી; ઘસડી	ચીકણી=ચિકાસવાળી	વાસણ
ખરે છે=છુટી પડે છે	(ચિકાસ ત્રણ જાતની	કોડી=અનાજ ભરી મૂક-
તાણીએ=નીચે	હોય છે (૧) હાથે ચોંટ	વાની માટીની ખરણી

## ત્રીજા ધોરણનો “મુખ્યગણિત સિદ્ધક” અઢી આના. [૧૭]

કેડીઆં=દીવા કરવાનાં માટીનાં ચલાણાં. ફરતી=ચોગરદમ; અધી તરફ પાઠ ૩૫.	લુહાર=લોહાનો ધાટ અનાવનાર ધમણુ=દેવતા ટુંકવાનો સંચો સળીઓ=ગળઓ ખૂખ=ધણો લાલચોળ=ધણોજ લાલ એરણુ=સોની, લુહાર વગેરે જે પર મૂકી ટીપે છે તે હથોડો=ધાતુઓ ટીપવાનું લોહાનું ઓળર; મોટી હથોડી ટીપો=ધડયો	જતરડો=તાર ખેચવાનું હથિયાર સોનું=પીળા રંગની કીમતી ધાતુ રૂપું=ધોળા રંગની કીમતી ધાતુ પિત્તળ=જસત અને તાંબાની મેળવણીથી બનેલી પીળા રંગની ધાતુ તાંબું=લાલ રંગની ધાતુ કલાષ્ટ=ધોળા રંગની ધાતુ (એ રૂપા કરતાં નરમ હેય છે) સીસું=ધોળા મેલા રંગની ધાતુ
--	---	---

સોનું, રૂપું, તાંબું લોહું, સીસું, જસત, કલાષ્ટ, અને  
પિત્તળ એ ધાતુઓનું ઓળખાણ કરાવવું અને તેનો તફાવત  
સમજાવો.

પાઠ ૩૬.	સવાકો; દોઢીઈ	દોઢપાઈ; દોઢપાઈની
નાથું=ચલણી સિકકો	ઢયું=એ સવાકાની કિંમતનો તાંબાનો સિકકો;	કિંમતનો તાંબાનો સિકકો
શેડ=શાકુકાર	જે સવાકા; અઢીકો	રૂપીઓ=સોળ આનાની
પૈસો=ચણ પાઈની કિંમતનો તાંબાનો સિકકો;	અધેલો=અડધો પૈસો;	કિંમતનો રૂપાનો સિકકો.

૧૮] બાળવર્ગનો “મુખગણિત શિક્ષક” દોઢ આનો.

અડધો=આઠ આનાની	મહોર=પંદર રૂપીઆની	૨ અડધા=૧ રૂપીઆ
કિંમતનો રૂપાનો સિક્કો	કિંમતનો સોનાનો	૪ પાવલી=૧ રૂપીઆ
પાવલી=ચાર આનાની	સિક્કો; ગેણી	૮ એ આની=૧ રૂપીઆ
કિંમતનો રૂપાનો કે	આની=ચાર સવાકાની	૧૬ આના=૧ રૂપીઆ
નીકલનો સિક્કો	કિંમતનો નીકલનો સિક્કો	૩૨ ઢબુ=૧ રૂપીઆ
એઆની=એ આનાની	વટાઆ=છુટા પૈસા લીધા	૬૪ સવાકા=૧ રૂપીઆ
કિંમતનો રૂપાનો કે	૧૫ રૂપીઆ=એક ગેણી;	૧૨૮ દોઢપાઠ=૧ રૂપીઆ
નીકલનો સિક્કો	મહોર	૧૯૨ પાઠ=૧ રૂપીઆ

સૂચના—નણાંની ધાત પહેલા ધોરણના “મુખગણિત શિક્ષક”માં જુઓ.

ટીપ—પૈસાને કાઠિઆવાડમાં કાવડીઉં; ગુજરાતમાં જઘ; સુરતમાં સવાકો અને મુંબઈમાં દોઢીઉં કહે છે.

પાઠ ૩૭.	પરનો ભાગ; કુહાડીનો	ઢીકરી=છોકરી
કુહાડી=સાકડા ફાડવાનું	ઉપલો ભાગ	પૈસા થયા=નીકળ્યા
સોઢાનું ઓળર	તોલે-અરાખર	સાર-આ દુનિયામાં
સોય=લુગડાં સીવવાનું	નાકું=કાણું	બધી વસ્તુઓ ઉપયોગી
સોઢાનું ઓળર.	અણી=તીણો ભાગ	છે; માટે કોઈએ બડાઈ
સાકડા=સાકડા ફાડનાર	ચળકાટ=ઝળકાટ	મારવી નહિ.
તકરાર=રકઝક; વઢવાડ	મોટાઈ=વડાઈ	પાઠ ૩૮.
ધાર=અણીધાર કોર	કોઢાળી=જમીન ખોદવાનું	વાડી=ફૂલ ફળવાળી
ઝીર=ફાડું	સોઢાનું ઓળર	જગો; નાનો ભાગ
મુદર=કુહાડીના માથા	વઢી=સઢી	માળી=ફૂલ વેચનાર;

છોડ ઉછેરનાર	કેસ=કુવામાંથી પાણી	પાઠ ૪૦.
ફૂલઝાડ=ફૂલ થાય તેવા	ઠાઠવાનો ચામડાનો	આંખો=કેરીનું ઝાડ
ઝાડ અથવા છોડ	કોથળો	કુટેલા=નીકળેલા
કંચારા=આસપાસ પાળ	આંખો રામ=કેસ ઉપર	ટટાર=સીધા
કરેલી હોય એવી જગા	આંખો	છાલ=ઝાડની ચામડી
ઘોરસ=ચાર ખુણાવાળો	થાળું=કુવાના મથાળા	મેજ=ટેબલ
આકાર	પર પાણી ભરવાને	પાઠ ૪૧.
ગલગોટા=એક જાતનું	ઢાળ પડતું બાધેલું તે	ગલકી=ગલકાનો વેલો
લાલ, પીળા રંગનું ફૂલ	લલકારતો=લહેકારી ખૂબો	વળગી=બાગી
ફળે છે=ફળ આપે છે.	પાડતો	છાપરં=ધરતો ઉપરનો
ઢાડમ=ઢાડમડીનું ફળ	નીક=પાણી જવાનો રસ્તો	ભાગ જે પર નળીઆં
જમરખી=જમરખનું	લીલાંછમ=ધણાંજ લીલા	હોય તે
ઝાડ	પાઠ ૩૯.	વીટળાઈ=લપેટાઈ
પક્ષી=પંખી	છોડવા=નાના છોડ	આરીઆના=ચીમડાના
ડાળી=થડમાંથી નીકળેલો	ઉખેડી=મૂળમાંથી ખેંચી	દોરડી=દોરી
ફાંટો	મુળાઈ=મૂળ	અંતરે=છેટે
લાંખી મોળ=લંબગોળ	ઢાંડી=ડાળી	ગાંઠા=ગાંઠ
મધપુડો=મધમાખીને	કળી=ખીલ્યા વગરનું ફૂલ	પાઠ ૪૨.
રહેવાનું ઘર	જીવતા=જીવવાળા	કેરી=આંખાનું ફળ
મધમાખી=મધ બનાવ-	પથરાય=ફેલાય	મોર=આંખા આમલીના
નારી માખી	વેલા=મોંયપર પથરાતા	ઝીણું ફૂલ
મધ=મધમાખીએ ફૂલ-	છોડ	ભાર=વજન
માંથી ચૂસેલો રસ		નોચી નમતી=લચી જતી
		ગોટલો=આંખાનું ખી

ગાટલી=આંખાના ખીનું

ઢાંકણ

ધોળજે=દાખી દાખીને

પોચી કરજે

ભગવાને=પરમેશ્વરે

જતન=સંભાળ

દીસો=પોચો

ડીટું=ડીચું

પાઠ ૪૩.

ધીમે=હળવે

હીડે=ચાસે

ભસતો=ભોં ભોં કરતો

સામી થાય છે=લડવાને

તૈયાર થાય છે.

અમળાધને=વળખાધને;

થરડાધને

જડખાં=ડાયાં

વાગોળવું=ખાધેલું પાકું

મોંમાં લાવી આવવું તે

નિરાંતે=સુખે; નચિતે

હિપાડે=ઉંચકે

ખરી=ગાય, ભેંસ વગેરેના પગના તળીઆનું

હાકડું

ફાટ=ચીરો

ખાડા=ખાખોચીઆ

જોરાવર=જખરી

વગડાઉ=જંગલી; જંગ-

લમાં રહેનારી

પુરી પડે=હંકાવે; ખર

આવે

પાઠ ૪૪.

લાગ=દાવ; વખત

ટાળામાંથી=જથામાંથી

છટકી=નાસી

ડુંગરા=નાના ટેકરા

ચારો=લીલું ઘાસ

માંડી=ગોઠવી; મૂકી

ઠરતી=થોભતી

કુદકો=છલંગ; ફાળ

ચ-તુપાટ=ખરાખર ચ-તુ

ભરવાડ=ઘેટાં, બકરાં

ચરાવનાર

ફેર=ફરક; તફાવત

મજબુત=જોરાવર

આછા=થોડા

ઊન=ઘેટાના વાળ

પાઠ ૪૫.

મીઠું=મિઠાશવાળું

ગુણુ=ફાયદો

ઠંડું=ટાઢું

હિનું=ગરમ

ખગડી ભય=ફાટી ભય

ચોક્કસ=મેલ વગરનું;

માંજેલું

આંચળ=થાન

મેલ=કચરો

ઢાણો=અડદ, ગુચાર વગેરે

જણસો=વસ્તુઓ; ચીજો

છાશ=દહીંમાં પાણી

નાખી વલોવવાથી બને

છે તે

તાવીને=ગરમ કરીને

શિખડ=દહીંમાં ખાંડ

નાખી છણવાથી બને

છે તે

લોચો=લચકો

માવો=દૂધને બાળી

બાળીને લોચા જેવું

કરેલું તે

પેંડા=માવામાં ખુરં  
નાખી ગોળી બના-  
વેલી તે.

તર=મલાઇ

દૂધપાક=દૂધને ઉકાળી  
ખાંડ, ચોખા નાખી  
બનાવેલો તે

આસુદી=માવો થતાં  
પહેલાં ખુરં નાખી  
બનાવેલો પદાર્થ

પાઠ ૪૬.

પ્રાણી=જેને જીવ છે  
અને જે અહીંથી તહીં  
ફરી ફરી શકે છે તે

છેલ્લી=છેવટની

ડાઘીઓ=કુતરાનું નામ છે

સભા=મંડળી; ટોળી

ઉપરી=મોટા; વડો

ઠરાવ્યો=નક્કી કર્યો

પ્રીયુ=કુતરાનું નામ છે

આલાક=હોશિયાર;

ચંચળ.

કારકુન=લખવાનું કામ  
કરનાર.

ગુપચુપ=મુંગાં

અતે=આખરે

ગંધ=વાસ

શિઆળ=ફાડી ખાનારં

કુતરા જેવું બનાવર

રીઝે=ખુશ થાય

માંસ=જોસ

એણીવાળા=તીણા

દાદ=મેવડા દાંત

કરકરા=મરછટ

કુટતો=મહાર નીકળતો

ધણી=માલીક

જે=જય; ફતેહ

પાઠ ૪૭.

ચાંચ=પક્ષીનું મો

સમડી=એક જાતનું પક્ષી

કપુતર=એક જાતનું પક્ષી

કીડા=પેટે ચાલનાર

જીવડાં

જીવડાં=જંતુ; નાના જીવ

માળા=પક્ષીનાં ધર

ખનક=સફેદ રંગનું પાણી

તથા જમીન પર

રહેનાર પક્ષી

જળકુકડી=પાણીમાં રહે-

નાર કુકડી

પાઠ ૪૮.

પાંખરં=પીંખરં

ભૂખ્યો=ખાધા વિનાનો

તરખુચ=એક જાતનું ફળ

કકડો=કુકડો

કા કા=કાગડાનું બોલવું તે

જીવજંતુ=નાનાં જીવડાં

કોહેલું=સળી ગએલું;

બગડી ગએલું;

સડેલું=સડી ગએલું;

જીવડાં પડેલું

લાલ=રાતી

છેડથી=નાકેથી

ભાવ્યું=પસંદ પડ્યું

કુદતો=કુદકા મારતો

ચોક્ક=ધરની વચમાંની

છોખંધ ખુલ્લી જગા

પાઠ ૪૯.

રકાખી=તાસક

હલાવ્યું=એક રસ કર્યું

વાહ=શામાશ

નારંગી રંગ=નારંગીના	ભમરી=લાકડાની કુદડી;	હેતે=વહાલથી
જેવો રંગ	ચકરડી	હુલાવું=હીંચકા નાખું
સરખે ભાગે=મરોબર	પાયા=પગ	પધારવું=ખેસાડું
પાઠ પઠ.	પોચી=સુવાળી; નરમ;	ચીતરેલ=ચીતરેલી
પારણું=લાકડાના ચોક-	ખૂંચે નહિ એવી	પઢાવું=શીખવું; બણાવું
ઠાતું ઘોડીઢં	ગોઠડી=નાતું ગોઠડું	મોરસો=મોર
ઝોળી=ચાર છેડા બાંધી	હીર=રેશમ	મઢાવું=જડાવું
લઈ વચમાંથી ઝુલતો	હુલાવવા=હલાવવા	મખમલ=એક જાતનું
રાખેલો લુગડાનો કકડો	હાલરડું=ખાળકને ઉધાડ-	સુવાળું કપડું
પાસું=ખાજી	વતું ગીત; હાલો	તળાઈ=ગાદલું; મદેલો
પાંગરા=ઝોળી ભેરવ-	ધુમણ=પારણા કે ઘોડી-	તાજી=નવી
વાની લાકડીઓ	આમાં સુવાડીને ગાતાં	ચિનાઈ=ચીન દેશમાં
ઢાંચણું=ઝોળી બાંધવાની	ગાતાં દોરી ખેંચી	બનેલી
દોરી	હીંચકા નાખવા તે	સેજે=પથારીએ
ઝાપટી=ખંખેરી	ગીતે ધુમણ હાલું=હાલ-	ખિછાવું=પાચડું
મોભ=ઘોડીઆની વચ-	રડાં ગાઈ હીંચકા નાખું	હિંચોળું=હીંચકા નાખું
માંનો આડો ચાંબલો	રંગીત=રંગીલો	ધેરાંધેરાં=મધુરાં મધુરાં
ભેરવ=વળગાડ	પોઢો=સૂઓ	લાડકડા=લાડકા; વહાલા

સમજીતી-હાલરડું વહાલું લાગે છે. હો! મારા ભાઈને (છાકરાને) હાલરડું વહાલું લાગે છે; તેથી હું ગીત ગાતાં ગાતાં દોરી ખેંચીને હીંચકા નાખું. હે રસીલા! તમે રંગેલા પારણામાં સ્ક્રઈ જાઓ, તો હું તમને ઘણા હેતથી હીંચકા નાખું. ભાઈને પારણે ભમરીઓ જડાવું અને પુતળીઓ ખેસાડું, ભાઈને



હાલરડું વહાલું લાગે છે. (૧) પારણે ચીતરેલી માંચની ચકલી અને બણતો હોય તેવી રીતે પોપટ બેસાડું; ભાઈ તારે સારી રીતે રમવા માટે મારને સોનાથી જડવું. ભાઈને હાલરડું વહાલું લાગે છે. (૨) મારા વહાલા ભાઈ, હું પારણે રેશમની દારી બાંધી તને હીંચકો નાખું અને તને ઊંધ આવે એવાં મીઠાં ગીત ગાઉં; હે લાડકડા ભાઈ! તમે ઊંધીને ઊઠશો ત્યારે તમારા ગજવામાં ખાવાનું ધાલીશ. (મતલબ કે ઊંધીને ઊઠ્યા પછી તને ખાવાનું આપીશ) ભાઈને હાલરડું વહાલું લાગે છે. (૩)

## ડિલ માટે સૂચના.

૧. છાકરાને ડિલાઈના પ્રમાણમાં, સીધી હારમાં, એકેક હાથને છેટે, બે પગ વચ્ચે ૪૫ અંશનો ખુણો રહે એવી રીતે ડિલા રાખવા, પછી નંબર આપવા.
૨. નંબર બોલતી વખત દરેક છાકરો પોતાની નીચેના છાકરા તરફ મોં કરી નંબર બોલે.
૩. શિક્ષકની સામે ડિલેલી હારના છાકરાઓએ પોતાના જમણા હાથ તરફથી એટલે શિક્ષકના ડાબા હાથ તરફથી નંબર બોલવાની શરૂઆત કરવી.
૪. આગળ કે પાછળ ખસવામાં પ્રથમ ડાબો પગ ડિપાડવો.
૫. એક હારની બે હાર કરવાની રીત નીચે પ્રમાણે.

## ૨૬] મુંબઈ ઇલાકાની ભૂગોળની પ્રશ્નોત્તરમાળા ૪૧ આના.

૧. છોકરાઓને એક, બે; એક, બે; એ પ્રમાણે નંબર આપવા.
૨. બેકી નંબરે એક ડગલું આગળ.
૩. બેકી નંબરે એક ડગલું જમણી તરફ. આ મુજબ હુકમ કરવો.
૬. એક હારની ત્રણ હાર કરવાની રીત નીચે પ્રમાણે.
  ૧. છોકરાઓને એક, બે, ત્રણ; એક બે, ત્રણ; એ પ્રમાણે નંબર આપવા.
  ૨. એક નંબરવાળા એક ડગલું આગળ.
  ૩. ત્રણ નંબરવાળા એક ડગલું પાછળ.
  ૪. એક નંબરવાળા એક ડગલું ડાબી તરફ.
  ૫. ત્રણ નંબરવાળા એક ડગલું જમણી તરફ.
૭. ડમ્બેલ્સ, કડાં, બારબેલ્સ, વગેરે વહેંચવાની રીત નીચે મુજબ.
  ૧. દરેક હારના છેલ્લા નંબર પાસે ડમ્બેલ્સો મૂકવા પછી છેલ્લા નંબરે બે ડમ્બેલ્સ બે હાથમાં લઈ પોતાની ઉપરના છોકરાને આપવા એ પ્રમાણે દરેક છોકરા પાસે બન્ને ડમ્બેલ્સ થશે.
  ૨. ડમ્બેલ્સ ભોંયપર સામા સીધી હારમાં ઉભા મુકાવવા. ડમ્બેલ્સ વચ્ચે એક વેંતનું અંતર રખાવવું.
  ૩. ડમ્બેલ્સ મુઠ્ઠીમાં જોરથી દાબીને પકડાવવા.
  ૪. રમતો અગિયાર મુઠ્ઠી કરાવી બારે ડમ્બેલ્સ પહેલાં મૂકેલા હતા તે પ્રમાણે મુકાવી દેવારવા.

ગુજરાતની સા. ભૂગોળની પ્રશ્નોત્તરમાળા ત્રણ આના. [૨૫

૫. એકની કૃતિ પ્રમાણે ૩, ૫, ૭, ૯, ૧૧ની કૃતિ કરાવવી.
૬. બેની કૃતિ પ્રમાણે ૪, ૬, ૮, ૧૦ ની કૃતિ કરાવવી.
૭. રમતો પહેલ પહેલી શિક્ષકે જાતે કરી બતાવવી.
૮. સારો મહાવરો થયા પછી ઠોકરાઓને પોતાની મેળે બોલીને કરવા કહેવું.
૯. એક રમત બરાબર સફાઈથી ને સાથે કરતાં આવડ્યા સિવાય બીજી રમત શીખવવી નહીં.
૧૦. દરેક રમત કરાવતાં પહેલાં “તૈયાર” અને “ચાલો” એવા હુકમ આપવા.
૧૧. “તૈયાર” કહેતાની સાથે ઠોકરાઓએ ડમ્બેટસ લેવાને તૈયાર થઈ રહેવું.
૧૨. “ચાલો” ના હુકમની સાથે ડમ્બેટસ લઈ હાથ સીધા લટકતા રાખી ડિસ્કા રહેવું.

### ડમ્બેટસની રીત

હેતુ—છાતી તથા હાથના સ્નાયુ ખીલવવાનો.

- રમત ૧ લી-(૧) બેઉ હાથ ડિસ્કા. (૨) બેઉ હાથ નીચા.
- રમત ૨ જી-(૧) જમણા હાથ ડિસ્કા, ડાબા હાથ લટકતોજ રહેવા દેવો. (૨) એકથી ડિલટું.
- રમત ૩ જી-(૧) બેઉ હાથ ડિસ્કા. (૨) બેઉ હાથ ખભાની સીધી લીટીમાં (મુઠ્ઠીઓ આકાશ તરફ)
- રમત ૪ થી-(૧) બેઉ હાથ સામા (મુઠ્ઠીઓ આકાશ તરફ)  
(૨) બેઉ હાથ ખભાની સીધી લીટીમાં (મુઠ્ઠીઓ આકાશ તરફ.)

૨૬] સુરત જિલ્લાનો “ ભૂગોળ શિક્ષક ” ત્રણ આના.

રમત ૫ મી-(૧) બેઉ હાથ ખભાની સીધી લીટીમાં (મુઠ્ઠીઓ  
આકાશ તરફ) (૨) બેઉ હાથ કોણીમાંથી  
વાળી મુઠ્ઠીઓ ખભાને અડકાવવી.

રમત ૬ ફી-(૧) બેઉ હાથ સામા મુઠ્ઠીઓ આકાશ તરફ.  
(૨) બેઉ હાથ કોણીમાંથી વાળી મુઠ્ઠીઓ  
ખભાને અડકાવવી.

રમત ૭ મી-પગ વચ્ચે એક ફુટનું અંતર રખાવવું (૧) બેઉ  
હાથ જમણી તરફ તીરકસ લંબાવવા (ડમ્બેલ્સ  
ઉભા રહે એવી રીતે) આ વખતે ડાબા પગની  
ઝેડી ઉંચી કરવી. (૨) એકથી ઉલટું.

રમત ૮ મી-(૧) જમણા હાથ જમણી તરફ તીરકસ લંબાવવો.  
અને ડાબા હાથની મુઠ્ઠી છાતી આગળ (જમણા  
હાથ અને ડાબા હાથ તીરકસ લીટીમાં રહે તે  
પ્રમાણે) (૨) એકથી ઉલટું.

રમત ૯ મી-(પગ પહેલાં હતાં તેમ) (૧) જમણા હાથ સામે  
ડમ્બેલ્સ ઉભો રાખવો. ડાબા હાથ પીઠગમ  
પાછળ ખેંચવો. (૨) એકથી ઉલટું.

રમત ૧૦મી-(૧) બેઉ હાથ સામા (ડમ્બેલ્સ ઉભા રાખવા)  
(૨) બેઉ હાથ પાછળ પીઠગમ ખેંચવા. (મુઠ્ઠી  
છાતીના પાસાને અડકેલી રહે એવી રીતે રાખવી.)



## પાઠવાર અઘરા શબ્દો તથા જોડાક્ષર.

કિવાળી	અઠવાડીક	નિત્ય	નહિ	મસિઆઈ
અક્ષર	રહ્યા	દાતણ	ફેલ્યા	દૂધભાષ
ઝીઝ્યાં	પાઠીક	નાહ્યા	ધોવડાવવાં	સામુ
નિશાળ	ફૂલઝાડ	કણું	ગંડવાડ	સર્વે
સખળાં	ધંટ	જીઠું	કવિતા	દુખડાં
ભોપેગુપે	ખેઠક	શિક્ષા	દીલમાં	ભૂલી
સાથીઆ	સીસી	ટાપી	વરસગાંઠ	ખૂશ
હુગડાં	ચિત્રો	ધોતલી	ભાવ્યો	કિંધાડવાને
દારખાતું	રાંગેલાં	અંગરખી	કર્યો	આસડ
ફટાકડા	લખોટાતું	લેંધી	ક્યારે	ત્યાં
ફેટે	કખાટ	સુરવાલ	આખ્યા	ખોટ્યો
ત્રીજો	કુતરો	ફળીઆના	અડાડ્યો	પ્રમાણ
શુક્રવાર	દાડમ	ધાધરી	દસમું	ખોલાવ્યો
છેલ્લો	માટીનાં	ઓઠણી	ખેસમે	કિતર્યા
વિષે	અહીં	ચોકખાઈ	કંસાર	ગાદી
રવિવાર	નિશાળીઆ	ચોકખા	કઠી	પીરત્યા
ગુરુવાર	શિખામણ	ધૂળમાં	વહું	ખખખે
મુસલમાન	ઈશ્વર	ડીસે	ભત્રીજો	આશોપાલવ
શનિવાર	જ્ઞાન	ગંદી	કહેવાઈ	શંભુભાઈ

૨૮] ચોથા ધોરણનો “મુખ્યગણિત શિક્ષક” ચાર આના.

વિના	પ્રાણીઓ	ગમ્યો	અહીંથી	શિકાર
પૈંઆ	દુઃખ	આણ્યો	રસ્તામાં	ખચ્યું
વધારેલાં	તુકસાન	પૂછ્યું	દુઃખ	દોડાવી
લીંબુ	ખીનયા	દેસાઇ	અત્ર	માંડ્યું
નારંગી	માધુ	લટલુ	ભૂખ્યા	છુંદી
લાડુ	જુંદાયા	વખાણ્યો	ભિખારી	પુરુષને
શેરડી	છૂદે	ઊંડ્યો	પૂછ્યું	પરમેશ્વર
બેસીશું	દુઃખ	મશકરી	પૈસા	ઉંદરી
શેતરંજી	ઢોર	પસ્તાઇ	આપ્યા	ભંડારીઉં
પાથરણું	કહ્યું	ખચ્યાં	પ્રધરનું	રોટલી
પાંદડાં	ઉપરાંત	ખૂમ	વિદ્યા	લાડુ
વાડકો	નક્કી	ખેડુત	ચંદ્ર	ખિલાડી
ચટણી	છૂદો	છેતર્યો	વીણર	ઉંદરીઉં
તૈયાર	છૂટ્યો	તુકસાન	પ્રભુ	હંમેશાં
જીત્યો	કયું	જુડાણું	અગણિત	કાંઠા
સઢવાળી	તૈયાર	જુડો	ઉજાસને	પ્રુકાડા
કાંચળી	સમજ્યો	શિઆળ	અત્ર	ઉડાડી
પરીક્ષા	છુટશે	દેડકાં	દૂધ	ઉંદર
દેડકાં	મૂકું છું	જુક્તિ	દહીં	છુંદી
દહાડો	શાખાશ	સાંભળતાં	ફૂલ	ઠેકાણુ
ધડાધડ	ચાપુ	ખાંધ્યું	સ્વપ્નું	ચટકા

લીધો	આથમતા	લણતાં	ભોંયમાં	સીંચ્યાં
લુલાં	વઢાઈ	સર્વે	હમણાં	ચપ્પુ
આંવળાં	સાફ	વાળુ	તળાવ	નાખ્યું
તીર્થ	ખચ્ચીઓ	ઈશ્વર	થોભ્યાં	હહાડો
મનસુઓ	ચચ્ચાર	છૂટું	રહ્યાં	છંટવાડો
પિતા	ગાડું	પિલાય	ચોકખી	ખોદતાં
હુતથી	ભર્યા	ટાપલામાં	રેલમરેલા	ભડુંમાં
સંતાપ	પહોંચ્યાં	ઉપણીએ	ખોદતું	મૂક્યો
આશિષ	ઉતર્યા	કુંસા	કાફવ	પિત્તળ
પ્રભુએ	કાલચ્યો	કોથળીઓ	ખિચારા	હથોડા
ચતુરાઈ	પટલાણી	ચંદ્રમા	પછડાતા	ટીખ્યો
માર્યા	ઢગલા	ત્યાંપુધી	ધેમરીઓ	જતનડામાં
ઉંકું	ખુશ	અજવાળું	દડકે	ટિપાઈ
સૂઝી	હાંસીલી	પાતળો	ઢેકું	ટિપાયું
મટાડી	ઉમંગે	અંધારી	પત્થર	ઓળખાવ્યા
છુપાઈને	વાડળીઓ	ઝગઝગે	ખ્યાલું	ઓછાવતા
કુંજનું	વાંકું	ત્રીજો	નીતરું	ધાતુઓ
ધીરજ	દાતરડું	ખેસાડય	રસ્તા	સીસું
સૌ	ઢગલો	લાગ્યાં	મટાડી	જસત
પટલ	ઢગલો	ઢંકાઈ	હહાળું	નાણું
હહાડો	હુચે	મોઢા	ચૂસે	કાઢ્યા
			ભડું	ઢગલી

પૈસા	ઢાંડીઓ	ચૂસી	શિખંડ	કર્યો
ઢબુ	ડાળીઓ	લેંસ	દૂધપાક	છવજંતુ
રૂપીઓ	પાંદડાં	હીડે	બામુદી	સળેલું
વટાવ્યા	સમજાશે	શોંગદાં	ચરમા	આજુથા
પંદર	ઉખડી	ભાથું	પ્રાણી	પડોકાં
કુહાડી	ઉંડાં	તૂટી	છટલી	શીખવ્યું
લક્ષડેડા	મૂળમાંથી	નિરાંતે	પસંદ	પ્યાલાં
કારકંડાર	રંટલાં	જડખું	દાઢ	હલાવ્યું
ચળકાર	ટટાર	વગડાઉ	જડખાં	હળદર
કેદાળી	ખુરસી	પત્થર	ઊંધનાં	જાંબુડો
સાંભળતી	લીલું'છમ	છટકી	રૂંટતો	ગાફડીઓ
વઢી	ચઢયા	કુદવું	ધણી	હાલરકું
કુખ	પથરાઇ	ગળડ્યું	પંખી	રસીલા
કયારા	વીરળાઇ	ચતું'પાર	ડીલે	પઢવું
ત્રિકોણ	ઉખેડયો	મોઢું	પુછડીઓ	મશરૂની
ગલગોરા	ખતાવ્યો	મજબુત	ઇંડાંમાંથી	ચિનાઇ
દાડમ	ઢુંકાં	ઠંકું	ખચ્યાં	રૂંલડાં
કાણાંવાળું	દોરડા	દોલિા	જોડાએલાં	ખિજાવું
લટકતું	દોરડા	વાસણુ	જળકુકડી	હિંચાળું
મધપુડો	ઊંધમાં	ચોકખું	પોપટ	ઊંધીન
લીલાં'છમ	ગોરલો	જણસો	પાંજરું	ધાલીશ
વચ્ચે	જન્મ	દહીં	લુચ્યા	
મુળીઉં				



## બાળવર્ગની નોટ બે આના.

**પહેલીના અર્થ અઢી આના જેમાં:**—અર્થ, કવિતાની સમજુતી, પાઠનો સાર, અધરા શબ્દો, જોડાક્ષર, ડમ્બેક્સની ડિલ વગેરે.

**બીજીના અર્થ ચાર આના જેમાં:**—અર્થ, કવિતાની સમજુતી, પાઠના સવાલ, પાઠનો સાર, ભૂગોળ, પાઠવાર અધરા શબ્દો, જોડાક્ષર, કડાંની ડિલ વગેરે.

**ત્રીજીના અર્થ પાંચ આના જેમાં:**—અર્થ, કવિતાની સમજુતી, પાઠના સવાલ, પાઠનો સાર, ભૂગોળના સવાલ, પાઠવાર અધરા શબ્દો, જોડાક્ષર, કડાંની ડિલ વગેરે.

**ચોથીના અર્થ સાડા સાત આના જેમાં:**—અર્થ, કવિતાની સમજુતી, તમામ પાઠના સવાલ તથા સાર, અધરા શબ્દો, જોડાક્ષર, મુંબઈ છલાકાની ભૂતળ, ડિલ વગેરે.

**પાંચમીના અર્થ આઠ આના જેમાં:**—અર્થ, કવિતાની સમજુતી, વ્યુત્પત્તિ, પાઠના સવાલ, પાઠનો સાર, અપૂર્ણાંકના નિયમો, ધ્વિદ્વિશ હિંદના રાજકીય ભાગ વગેરે.

**છઠ્ઠીના અર્થ નવ આના જેમાં:**—શબ્દાર્થ, વ્યુત્પત્તિ પ્રમાણે અને ૩૬ બન્ને રીતે, કવિતાનો અન્વય, કવિતાની સમજુતી, પાઠના સવાલ, પાઠનો સાર વગેરે.

**સાતમીના અર્થ દશ આના જેમાં:**—શબ્દાર્થ વ્યુત્પત્તિ પ્રમાણે અને ૩૬ બન્ને રીતે, કવિતાનું વિવરણ-સ્ફુરીકરણ, પાઠના સવાલ, કવિતામાં આવેલા ભક્તોની ઓળખાણ વગેરે.

કન્યા વાચનમાળા પુસ્તક ૧ લાના અર્થના ૪ આના.

કન્યા વાચનમાળા પુસ્તક ૨ જાના     ”     ૫ આના.

કન્યા વાચનમાળા પુસ્તક ૩ જાના     ”     ૭ આના.

ત્રિવેદી વાચનમાળા સાતે પુસ્તકોના અર્થો તૈયાર છે.

છગનલાલ મોતીરામ શાહ. શાહપોર—મુરત.

# છગનલાલ મોતીરામ શાહ કૃત પુસ્તકો.

“ ડિક્ટેશન શિક્ષક ” માં શું શું છે ???

- ૧) પાઠવાર અધરા શબ્દો. ૨) જોડણીના એકજ સરખા નિયમ-વાળા શબ્દો. ૩) કઠિન મળતા શબ્દોની તારવણી. ૪) જોડાક્ષર. ૫) મળતા જોડાક્ષર. ૬) પરીક્ષાના ડિક્ટેશનમાં આવનાર શબ્દો.

## ❖ “ ડિક્ટેશન શિક્ષક ” ❖

બાળપોથીનો	૦-૨-૦	ત્રીજનો	૦-૩-૦
પહેલીનો	૦-૨-૬	ચોથીનો	૦-૪-૦
બીજનો	૦-૩-૦	પાંચમીનો	૦-૪-૦

કન્યા વાચનમાળા પુસ્તક ૧ લાનો ૦-૩-૦

ત્રિવેદી વાચનમાળા પુસ્તક ૧ લાનો ૦-૩-૦

## ❖ “ મુખગણિત શિક્ષક ” ❖

બાળવર્ગનો	૦-૧-૬	ત્રીજ ધોરણનો	૦-૨-૬
પહેલા ધોરણનો	૦-૧-૯	ચોથા ધોરણનો	૦-૪-૦
બીજા ધોરણનો	૦-૨-૦	પાંચમા ધોરણનો	૦-૪-૦
મુરત જિલ્લાનો	“ ભૂગોળ શિક્ષક ”		
મુરત શહેરનો			
			૦-૩-૦

## ભૂગોળની “ પ્રશ્નોત્તરમાળા ”

ગુજરાતની સાં ભૂગોળની ૦-૩-૦ | મુંબઈ ૬૦ ભૂગોળની ૦-૪-૬

હિંદુસ્તાનની સામાન્ય ભૂગોળની ૦-૪-૦

❖ સુંદર કૃત નવી પહેલીના અર્થ બે આના. ❖

બીજા ધોરણ માટે “ અંગ્રગણિતનાં મનોચત્ત ” પાંચ આના.

છગનલાલ મોતીરામ શાહ.

“ મુખગણિત શિક્ષક ” વગેરેના કર્તા. શાહપોર—મુરત.

# મેસર્સ. સી. ડી. શાહ એન્ડ કો. લૃત.

પ્રિટિશશાળા માટેની ત્રિવેદિવાચનમાળાના અર્થ.

પુસ્તક ૧ લાના ૦-૪-૦	પુસ્તક ૫ માના ૦-૮-૦
પુસ્તક ૨ બાના ૦-૫-૦	પુસ્તક ૬ ફાના ૦-૯-૦
પુસ્તક ૩ બાના ૦-૬-૦	પુસ્તક ૭ માના ૦-૧૦-૦
પુસ્તક ૪ થાના ૦-૭-૦	

—: વર્નાક્યુલર ટેકસ્ટ બુકસોના અર્થો :—

બાળવર્ગની નોટ ૦-૨-૦	છટ્ટીના અર્થ ૦-૬-૦
ખીજના અર્થ ૦-૪-૦	સાતમીના અર્થ ૦-૧૦-૦
ત્રીજના „ ૦-૫-૦	કન્યા ૧લીના „ ૦-૪ ૦
ચોથીના „ ૦-૭-૬	કન્યા ૨જના „ ૦-૫-૦
પાંચમીના „ ૦-૮-૦	કન્યા ૩જના „ ૦-૭-૦

## “ડિક્ટેશન શિક્ષક”

બાળપોથીનો ૦-૨-૦	ત્રીજનો ૦-૩-૦
પહેલીનો ૦-૨-૬	ચોથીનો ૦-૪-૦
બીજનો ૦-૩-૦	પાંચમીનો ૦-૪-૦

દરેક ધોરણના “મુખગણિત શિક્ષક” તૈયાર છે.  
ગુજરાતની સામાન્ય ભૂગોળની પ્રશ્નોત્તરમાળા ૩ આના.  
મુંબઈ ઈલાકાની ભૂગોળની પ્રશ્નોત્તરમાળા ૪૫ આના.  
બીજા ધોરણ માટે અંગગણિતનાં મનોયત્ન પાંચ આના.

સુરત જિલ્લાનો ભૂગોળ શિક્ષક ત્રણ આના.

છગનલાલ મોતીરામ શાહ. શાહપોર—સુરત.

